

LE MADAWASKA

La Cie d'Imprimerie du Madawaska

EDMUNDSTON N. B 23 Février 1922

A. J. LEBLANC, Administrateur

Que fera le Nouveau-Brunswick ?

Une dépêche de la *Presse Canadienne* nous apprend que le trésorier provinciale du Nouveau-Brunswick, plus embarrassé que celui de notre province, est relativement en peine pour préparer un budget dont les deux bouts se rencontrent pour le prochain exercice.

La cause de ces difficultés financières réside dans la réduction sensible que l'on a remarquée l'année dernière dans l'exploitation des bois des terres de la Couronne. Le commerce du bois a considérablement diminué l'an passé, soit que le prix du bois ait atteint des hauteurs exagérées, soit que le fret en soit devenu trop dispendieux, soit que la construction de maisons ou de barges et bateaux ait fait preuve d'une morne activité. Le chiffre des affaires chez les Néo-Brunswickois accuse un ralentissement marqué pour l'exercice passé. Il est donc d'autant plus malaisé pour le trésorier provincial de se reprendre sur d'autres chapitres du demi-million de droits de coupes qu'il escomptait percevoir et qu'il n'a pas touché.

On a proposé d'innover en établissant deux nouveaux impôts, en vigueur en certaines autres provinces: une taxe sur l'essence de moteur, et une autre sur les corporations à charte provinciale, au montant annuel d'un millième du capital payé.

L'honorable M. Foster, premier ministre, s'est objecté à ces deux projets. Le second estime-t-il, ne produirait qu'un revenu insignifiant. Quant à l'autre il affecterait de sensible façon les pêcheurs et les fermiers qui se servent de gazoline pour actionner leurs moteurs; engins de canots et de barges, machines fixes ou moteurs de traction.

Excellentes raisons que celles que M. Foster, mais le trésorier n'en ressentira aucun bien. Il faut une autre solution. Les dépenses ne sont pas réduites, du moins dans la proportion où ont baissé les dépenses. Où trouver une source nouvelle de revenus suffisants? L'on parle d'une taxe foncière, l'on mentionne un impôt sur le revenu, mais ces suggestions sont faites timidement, comme qui dirait sans conviction. Par contre, pourquoi n'instituerait-on pas un régime des liquéurs analogue à celui que nous avons à Québec?

Cette proposition est pour certains, un attentat au progrès accompli. L'Alliance de Tempérance du Nouveau Brunswick s'y oppose énergiquement. Malgré ces simagrès, M. Foster a admis qu'il considère l'opportunité d'établir chez lui le régime québécois des liquéurs, ou quelque système analogue, bienfaisant et... productif. Il a même trouvé une excuse toute prête pour se justifier. Acadiens et Canadiens forment maintenant les deux cinquièmes de la population Néo-brunswickoise, et ces gens de notre race sont tout disposés à ce que l'on applique à leur province le système en vigueur dans la Colombie, ou le régime en vigueur dans la province de Québec. Les trois cinquièmes restants, un certain nombre ne verraient pas le changement d'un trop mauvais œil. Quant aux autres, on affirme que la majorité préférerait se voiler la face et... laisser faire plutôt que d'avoir à déboursier leur quote-part du déficit à combler en impôts directs.

Et voilà comment, dès que la première excuse ou occasion propice on remonte le méchant bayou sans issue ou un vent pharisaïsme hypocrite a poussé le Canada, pour reprendre avec le Québec le large courant de la vie rationnelle. Avec une loi Tachereau au Nouveau-Brunswick, il n'y aura plus d'ivrognes, beaucoup moins d'alambics clandestins dans les bois ou à la côte, moins d'empoisonnement par le tord-boyaud de contrebande, et, incidemment, dans le trésor public des revenus suffisants pour faire face aux charges publiques. Gageons qu'un beau matin on suggérera une solution analogue à la liquidation de la dette fédérale du Canada.

L'Événement

Maison à vendre avec terrain

Bonne maison à deux étages en pierre-granit. Bonne cave avec mur en ciment 6 pied de profondeur. Au coin des rues Martin et St-Georges.

Nous vendrons cette maison et ce lot de terre à très bon marché.

S'adresser à
Cyrice Labrie
Edmundston N. B.

J. N. O.

VOUS VOUS ENNUYEZ ? Hommes, Femmes, Filles, Vieux Garçons, Veuves, etc.

Joignez notre club de correspondance et faites-vous des amis intéressants. Soyez connu à travers le monde entier par notre moyen: Mariez de la Richesse et du Bonheur. Il y a des centaines de Riches, attrayants et sympathiques, qui désirent se marier. Photos envoyées gratis. Envoyez vos lettres pour 4 mois d'abonnement, et \$1.00 pour 1 an.

Florence Blair,
200 Montagne St. Brooklyn, N. Y.

A VENDRE OU A LOUER

Une maison très confortable avec commodités modernes, sur la rue Ypres, près de M. Michel Martin. S'adresser au Bureau du Madawaska.

TRIBUNE LIBRE Passez à gauche au Nouveau-Brunswick

— Quand verra-t-on changer ces plaquettes et l'habitude de rencontrer à gauche au Nouveau Brunswick? Il est à souhaiter que cette coutume provinciale soit changée et que bientôt nous soyons à l'unisson avec nos voisins des États-Unis et de Québec.

On en a déjà parlé, mais cela n'a encore abouti à rien. Voici que la saison de l'automobilisme s'ouvrira bientôt et Dieu sait combien d'accidents dus aux rencontres l'on aura à enregistrer cette année encore.

Certains ne veulent pas de ce changement. Quel sont ceux-là? Les gens du littoral du golfe et éloignés des frontières. Ceux-là qui n'ont que rarement l'occasion de recevoir la visite d'étrangers à notre province, et ces derniers déjà accoutumés par le trajet de la frontière à leur milieu, n'y voit qu'un changement de coutume, un "badrager pour rien" comme on dirait.

Ceux qui, cependant, sont à proximité de la frontière américaine ou de la ligne interprovinciale y voit plus d'un avantage. Quand nous avons à sortir de la province il nous faut constamment être sur nos gardes contre l'habitude de rencontrer à gauche. Car par oubli nous sommes exposés à être cause d'accidents qui parfois, sans être mortels, sont causes de dépenses et de retards souvent graves. De même pour les étrangers, qui souvent s'ils viennent de loin, ignorent la coutume que nous avons et qui non instruits par des planchettes d'avertissement, croient que la manière de rencontrer est la même ici que chez eux. Qu'en résulte-t-il? Souvent l'étranger se croit en droit de rencontrer selon son habitude et l'an — un choc! — une, deux machines de brisées et quelquefois plusieurs blessés.

Surtout pour nous du Madawaska, dont le comté est pour ainsi dire enclavé entre les États-Unis et Québec, où là, rencontrer à droite est en loi, où nous avons quotidiennement affaire à aller, ce serait une mesure que nous accepterions avec plaisir, car cela voudrait dire plus de sécurité lorsque nous sortons et diminution du nombre d'accidents. Les automobiles sont-elles mêmes fait, dans la presque totalité, pour rencontrer à droite. Le volant est à gauche du char, ce qui permet au chauffeur de voir facilement s'il donne assez de place à celui qu'il rencontre. En rencontrant à gauche c'est un à peu près, il croit donner assez de chemin et fut ce quelques pouces de plus près ce serait: accident, disputes et procès.

La voiture d'hiver elle-même par le fait que l'on doit "se mettre de travers" nécessiterait ce changement, car avec le cheval à droite de la voiture celui qui tient les guides ne voit pas venir la voiture qui vient à sa rencontre. On dira que les grelots et les sonnettes font là pour avertir. Mais combien ne prennent pas la peine de munir leur attelage de cet article et puis lors d'une tempête, d'une poudrière il n'y rien voir, on entend difficilement surtout lorsqu'on est un peu "frileux" et que l'on a le casque bien rabattu sur les oreilles. Avec le cheval à gauche "meneur" aura beau voir s'il vient quelqu'un sur le chemin en face de lui.

Et, lorsqu'il traversera la frontière américaine on ne lui jettera pas à la figure des épithètes peu obligeantes pour le "Canayen" et à Québec pour le "Brayon".

Le seul désavantage serait de prendre le temps de nous habituer à ce changement et d'y penser ainsi que tous en soient avertis et y adhèrent. Certains Kérahans auront à dire et à redire, je crois cependant qu'il serait logique pour nous d'avoir ce changement. Il serait à souhaiter que nos députés au provincial s'entendent pour l'obtenir vu le nombre grandissant des automobiles au pays, des touristes qui nous visitent et la coutume de nos voisins.

"Mieux vaut prévenir que guérir" ce serait prévenir bon nombre d'accidents qui sont parfois difficiles à guérir dans leurs conséquences.

"Passez à droite" au Nouveau-Brunswick.

"DRETIER."

HOCKEY

Lundi dernier le club de Hockey Dollard des Ormeaux jouait une partie avec l'équipe de Woodstock sur le rond Iroquois. Le résultat fut de 6 à 2 en faveur du club Dollard des Ormeaux. La joute fut l'une des plus belles qu'il nous fut donné de voir à Edmundston. Les gens de Woodstock s'en retournèrent contents. Ils auraient mieux aimé gagner la partie mais ils ne pouvaient s'empêcher de dire qu'ils avaient été reçus très gentilement et que nos joueurs avait joué une bonne partie sans faire un seul mauvais coup.

M. White le gérant des Woodstock entendant jouer la fanfare demanda comment l'on soutenait cette oeuvre. On lui répondit que c'était parfois assez difficile de nouer les deux bouts. De suite M. White passa \$10.00 au directeur musical comme don à la fanfare. Nous avons que des remerciements à adresser à M. White et nous espérons que d'autres cœurs généreux suivront son exemple.

Hier après-midi le Club d'Edmundston se rendait à St-Leonard et se mesurait avec l'équipe de là. Malgré tout les efforts possibles les St-Leonard ne purent réussir à enregistrer un point. Les Edmundston sans trop se forcer enregistrèrent sept points. Aussi longtemps que les St-Leonard ne joueront pas mieux que cela les "Petits-Sault" peuvent aller s'y froter sans crainte.

La Session

La prochaine session du parlement provincial commencera jeudi le 2 mars. Nous nous proposons de tenir nos lecteurs au courant des faits et gestes de nos députés, et pour cela nous nous sommes assurés des services d'un correspondant qui nous fournira une lettre parlementaire chaque semaine.

Nous croyons ainsi rendre notre journal intéressant pour ceux qui tiennent à se renseigner sur les affaires du pays.

La Rédaction.

Cultivateurs lisez

"Le Madawaska"

Avis de Législation

Avis est par les présentes donné qu'un projet de loi sera présenté à la prochaine session de la Législature du Nouveau-Brunswick. La nature du projet de loi est locale; et l'objet de ce projet est de permettre à la commission scolaire du District numéro Un (1), paroisse de Madawaska, d'emprunter SOIXANTE-QUINZE MILLE PIASTRES (\$75,000.00) pour les écoles du dit district.

Daté à Edmundston, N. B. ce vingtième jour de février, 1922.

Léon R. Bélanger,
Secrétaire de la Commission Scolaire.

Notice of Legislation

NOTICE IS HEREBY GIVEN that application will be made to the Legislative Assembly of New Brunswick, at the next session thereof, for the passing of an Act to authorize the School Trustees of School District Number One (1), Parish of Madawaska, to borrow the sum of SEVENTY-FIVE THOUSAND DOLLARS (\$75,000.00) to be applied for the construction of schools in the said district.

Dated at Edmundston, N. B. this 20th day of February, A. D. 1922.

Leon R. Belanger,
Secretary to Trustees.

Agences

Un manufacturier d'Essences de haute qualité demande un agent local. Il doit avoir de bonnes références. Pas de Capital Requis. Opportunité Splendide pour dame ou homme habile.
Écrivez à Boite 2465, MONTREAL.

"HOOTCH" GRATIS

Un Stimulant élevant, plein d'esprit et d'humeur. Copie envoyée gratis sur réception de votre nom et de votre adresse complète. Écrivez à G. Mitchell, 397 Pearl Street, Brooklyn, N. Y.

Nous offrons la graine de foin
99.50 p. c. le boisseau pour \$4.00
Trèfle blanc [alsyke] la lb. 22c
Gros trèfle rouge 99 p. c. la livre 25c.
Jos. Martin & Fils
Van Buren Maine

REDUCTION DE

- 10 pour cent sur fixtures Electriques
- 10 pour cent sur Peiles de toutes sortes

Spécialité pour la pose des appareils de chauffage à eau chaude, et réparation de la plomberie.

L. A. DUGAL
MARCHAND CONTRACTEUR
PLOMBIER ET COUVREUR
Edmundston N. B.

Attention! Attention!
A partir du 1er Janvier

Je serai à votre disposition pour toutes sortes d'encadrage de portraits ou d'images. Je viens de recevoir un stock de moulure qui saura plaire à tous les goûts.

Je suis aussi installé pour faire le bouillage et la réparation de meuble.

Nos prix sont très raisonnables.

J. W. LANDRY
Edmundston, N. B.